

Message Text

LIMITED OFFICIAL USE

PAGE 01 GUATEM 00329 172334Z
ACTION ARA-14

INFO OCT-01 ISO-00 SSO-00 NSCE-00 USIE-00 PRS-01 INR-07
INRE-00 SS-15 /038 W

-----035563 172336Z /62

O R 172218Z JAN 78
FM AMEMBASSY GUATEMALA
TO SECSTATE WASHDC IMMEDIATE 8821
INFO AMEMBASSY MANAGUA
AMEMBASSY MEXICO
AMEMBASSY SAN JOSE
AMEMBASSY SAN SALVADOR
AMEMBASSY TEGUCIGALPA

LIMITED OFFICIAL USE GUATEMALA 0329

E.O. 11652: N/A
TAGS: OVIP (TODMAN, TERENCE A.) GT
SUBJ: VISIT OF ASSISTANT SECRETARY TODMAN - PREPARED STATEMENTS

REF: GUATEMALA 95 (NOTAL)

1. THIS MESSAGE TRANSMITS SPANISH TRANSLATIONS OF SUGGESTED
ARRIVAL AND DEPARTURE STATEMENTS.

2. BEGIN TEXT, CONTINGENCY ARRIVAL STATEMENT: DESDE QUE FUI
NOMBRADO SECRETARIO DE ESTADO ADJUNTO PARA ASUNTOS INTER-
AMERICANOS, HE HECHO TODO LO POSIBLE POR FAMILIARIZARME, POR
MEDIO DEL CONTACTO DIRECTO Y PERSONAL, CON LOS PAISES QUE
ESTAN DENTRO DEL AREA BAJO MI RESPONSABILIDAD.

ES PARA MI UN GUSTO MUY ESPECIAL EL DAR COMIENZO AQUI EN
GUATEMALA A MI GIRA POR CENTRO AMERICA. NUESTROS DOS PAISES
Y PUEBLOS HAN SOSTENIDO A TRAVES DE MUCHOS ANOS, ESTRECHAS
Y AMISTOSAS RELACIONES.

LIMITED OFFICIAL USE

LIMITED OFFICIAL USE

PAGE 02 GUATEM 00329 172334Z

DENTRO DEL CORTO TIEMPO QUE ESTARE AQUI, ESPERO LOGRAR UN
CONOCIMIENTO MAS DIRECTO DE LAS OPINIONES DE LOS DIRIGENTES
GUATEMALTECOS DE DIVERSOS SECTORES SOBRE ASUNTOS DE INTERES
COMUN. TENGO LA ESPERANZA QUE LAS CONSULTAS FRANCAS, TANTO
AQUI COMO EN OTROS LUGARES DE MI GIRA, CONTRIBUYAN INTEN-
SIFICAR LA COOPERACION EN EL HEMISFERIO ASI COMO PROMOVER UN
MEJOR ENTENDIMIENTO DE LAS PERSPECTIVAS DE MI GOBIERNO.

SERA PARTICULARMENTE GRATO RENOVAR MI AMISTAD CON EL DISTINGUIDO
MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES, DR. ADOLFO MOLINA ORANTES.

PERMITANME REITERAR QUE ME ENCUENTRO SUMAMENTE COMPLACIDO POR
ESTAR NUEVAMENTE EN ESTE BELLO PAIS.

3. BEGIN TEXT, DEPARTURE STATEMENT: ESTA VISITA A GUATEMALA
HA SIDO DE GRAN UTILIDAD. EL PRESIDENTE LAUGERUD FUE MUY
GENTIL EN RECIBIRME, Y NUESTRAS DISCUSIONES CON EL Y CON
FUNCIONARIOS DEL GOBIERNO DE GUATEMALA, ASI COMO LAS
CONVERSACIONES SOSTENIDAS CON CIUDADANOS GUATEMALTECOS
DE OTRAS ESFERAS, HAN SIDO DE GRAN AYUDA PARA LOGRAR UN
CONOCIMIENTO MAS PROFUNDO DE LOS PUNTOS DE VISTA,
INTERESES Y PROBLEMAS DE GUATEMALA. ME HA IMPRESIONADO
GRANDEMENTE EL TREMENDO PROGRESO QUE HA TENIDO GUATEMALA
DESDE EL TRAGICO TERREMOTO DEL MES DE FEBRERO DE 1976. EL
CORAJE DEL PUEBLO DE GUATEMALA FUE ADMIRADO NO SOLO EN MI
PAIS, SINO TAMBIEN EN TODO EL MUNDO.

MI VISITA AQUI HA SIDO MUY CORTA, PERO ESPERO TENER LA
OPORTUNIDAD DE PODER REGRESAR PRONTO.

(AHORA, TENDRE EL GUSTO DE RESPONDER A LAS PREGUNTAS
QUE DESEEN FORMULAR.)
BOSTER

LIMITED OFFICIAL USE

NNN

Message Attributes

Automatic Decaptioning: X
Capture Date: 01 jan 1994
Channel Indicators: n/a
Current Classification: UNCLASSIFIED
Concepts: n/a
Control Number: n/a
Copy: SINGLE
Draft Date: 17 jan 1978
Decaption Date: 01 jan 1960
Decaption Note:
Disposition Action: RELEASED
Disposition Approved on Date:
Disposition Case Number: n/a
Disposition Comment: 25 YEAR REVIEW
Disposition Date: 20 Mar 2014
Disposition Event:
Disposition History: n/a
Disposition Reason:
Disposition Remarks:
Document Number: 1978GUATEM00329
Document Source: CORE
Document Unique ID: 00
Drafter: n/a
Enclosure: n/a
Executive Order: N/A
Errors: N/A
Expiration:
Film Number: D780025-0704
Format: TEL
From: GUATEMALA
Handling Restrictions: n/a
Image Path:
ISecure: 1
Legacy Key: link1978/newtext/t19780156/aaaabvdw.tel
Line Count: 86
Litigation Code IDs:
Litigation Codes:
Litigation History:
Locator: TEXT ON-LINE, ON MICROFILM
Message ID: d8d2cfe2-c288-dd11-92da-001cc4696bcc
Office: ACTION ARA
Original Classification: LIMITED OFFICIAL USE
Original Handling Restrictions: n/a
Original Previous Classification: n/a
Original Previous Handling Restrictions: n/a
Page Count: 2
Previous Channel Indicators: n/a
Previous Classification: LIMITED OFFICIAL USE
Previous Handling Restrictions: n/a
Reference: 78 GUATEMALA 95
Retention: 0
Review Action: RELEASED, APPROVED
Review Content Flags:
Review Date: 05 may 2005
Review Event:
Review Exemptions: n/a
Review Media Identifier:
Review Release Date: N/A
Review Release Event: n/a
Review Transfer Date:
Review Withdrawn Fields: n/a
SAS ID: 3764335
Secure: OPEN
Status: NATIVE
Subject: VISIT OF ASSISTANT SECRETARY TODMAN - PREPARED STATEMENTS
TAGS: OVIP, GT, (TODMAN, TERENCE A)
To: STATE
Type: TE
vdkgvwkey: odb://SAS/SAS.dbo.SAS_Docs/d8d2cfe2-c288-dd11-92da-001cc4696bcc
Review Markings:
Sheryl P. Walter
Declassified/Released
US Department of State
EO Systematic Review
20 Mar 2014
Markings: Sheryl P. Walter Declassified/Released US Department of State EO Systematic Review 20 Mar 2014